

CHRYSLER



GRAND  
VOYAGER











# GRAND VOYAGER

## ULTIEM REISGENOT

Waar u ook heen gaat, of u nu reist met familie of vrienden, met de Grand Voyager vindt u altijd de juiste weg. Volgepakt met innovaties die zich met gemak aanpassen aan elke reis en elk avontuur. Dit is de MPV die u werkelijk alles biedt. Veelzijdig, ruim en praktisch. De perfecte reisgenoot die zelfs de langste reizen aangenaam weet te maken dankzij ultiem comfort, luxe en een briljant entertainmentsysteem. De Grand Voyager weet als geen ander de reiziger te verwennen. Benut de vrijwel onbeperkte veelzijdigheid van het ingenieuze opbergsysteem - aan te passen met een simpele handbeweging - en u ontdekt dat niets u nog kan tegenhouden. Dit is reizen zoals het hoort. Dit is reizen met de Grand Voyager.





## BEWONDER ELEGANT DESIGN

De uitgekiende vormgeving straalt gevoel voor design uit. Het ontwerp van de Grand Voyager levert dankzij de aerodynamische lijnen extra energiebesparing op. Nóg een eigenschap waarin de Grand Voyager uitblinkt. De details van het exterieur zijn ontworpen door gebruik te maken van de kennis die we hebben opgedaan in de 160 km/h-windtunnel van Chrysler.

















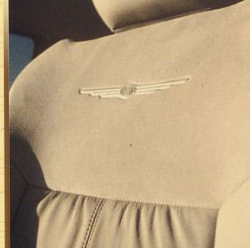


## GEEF VORM AAN STOW 'N GO®

Stow 'n Go is een onderdeel van het toonaangevende opbergsysteem van de Grand Voyager. Met interieuraccenten zoals lederen stoelen, accenten van houtnerf en chroom én elektrische toepassingen, is het geen verrassing dat de Grand Voyager Limited de meest luxueuze MPV is.



Het fameuze Stow 'n Go-zitplaats- en -bagagesysteem bestaat uit een tweede en derde rij stoelen die in de vloer verzinkbaar zijn. Een bijna eindeloze flexibiliteit ontstaat door de mogelijkheid om de tweede en de derde rij stoelen in de vloer te laten verzinken. Zo ontstaat een vlakke laadvloer met een capaciteit van maar liefst 4083 liter. Wanneer de stoelen rechtop staan, is in de vakken eronder nog extra plaats voor reisbagage, kinderspeelgoed en nog veel meer. Misschien wel het allermooiste: u kunt al deze mogelijkheden benutten zonder ook maar één stoel te verwijderen.



Kies tussen prachtige stoelen met lederen bekleding of stevige premium stof met Stain Repel-stoelbekleding.<sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Niet combineerbaar met aftermarket bekledingbeschermende hoezen.







De uitneembare tafel<sup>(2)</sup> van de Grand Voyager kan gemakkelijk worden opgeborgen in de bergvakken onder de tweede rij stoelen. (Niet beschikbaar voor de Nederlandse markt)

## ERVAAR SWIVEL 'N GO®

De Grand Voyager heeft interieurdesign radicaal veranderd met het beschikbare Swivel 'n Go<sup>(1)</sup>-zitplaats- en -bagagesysteem. Het systeem combineert het aanpassingsvermogen van de rechtopstaande stoelen met uitgesproken gezelligheid, door gebruik te maken van een uitneembare en opbergbare tafel<sup>(2)</sup> en een tweede rij stoelen die 180 graden kunnen worden gedraaid en eveneens uitneembaar zijn. (niet beschikbaar voor de Nederlandse markt)



<sup>(1)</sup>Tijdens het rijden moeten de stoelen vaststaan in vooruit- of achteruitpositie. Wilt u een kinderzitje gebruiken, zet de stoel dan in de vooruitpositie. Kinderen van 12 jaar of jonger moeten altijd op de achterbank plaatsnemen. Zorg ervoor dat uw kinderen goed in het kinderzitje plaatsnemen en dat de autogordel is vastgemaakt. <sup>(2)</sup>De tafel moet altijd worden vastgezet. Berg de tafel goed op wanneer u deze niet gebruikt. Rijd nooit zonder gordel wanneer de tafel wordt gebruikt.









OPEN  
CLOSE

SEEK

SEEK

RADIO  
MEDIA

VOLUME

PUSH ON

Manage My Files

My  
Music



My  
Pictures



My Address  
Book



DONE

12:06

MP3 · WMA · JPEG

ANTITHEFT

HARD DISC DRIVE

AUX

REW

MC

PHONE

MENU

NAV

USB

AUX

REW

+

ESP

△

△

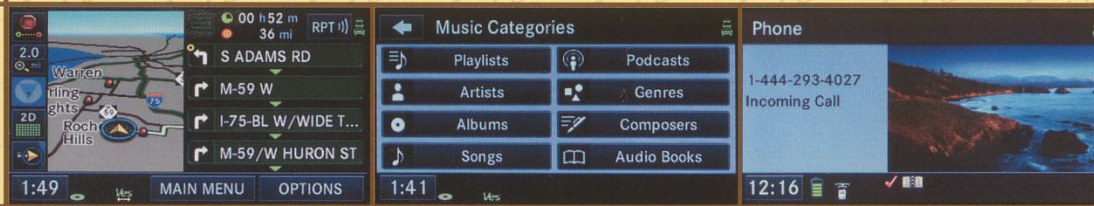
ESP  
OFF



# UCONNECT™

Met Uconnect™ staat u altijd in contact met mensen, plaatsen, muziek en zelfs foto's. Media Center. 735N MW/FM/CD/DVD(1)-radio met 30 GB harde schijf, gps-navigatiesysteem, 6,5-inch touchscreen, MP3/WMA-ondersteuning, USB-poort, capaciteit voor 4250 liedjes, Voice Command en actuele verkeersinformatie via het Traffic Message Channel (TMC).<sup>(1)</sup> Audioaansluiting. U kunt een 3.5-mm audiokabel van uw MP3-speler, telefoon of e-bookreader aansluiten om muziek af te spelen via de luidsprekers van de auto. iPod®-bediening. Sluit de meeste iPod-compatibele apparaten aan op de autostereo met behulp van de ingebouwde kabel en bedien ze allemaal via de radio of de bedieningsknoppen op het stuur. En de apparaten worden nog opgeladen ook! Spraakherkenning. Kies radiozenders en navigatie<sup>(2)</sup>-bestemmingen, gewoon door spraakherkenning. Werkt met alle Uconnect Media Center-radio's. Inbegrepen bij Uconnect Phone. Uconnect Phone. Bel eenvoudig met uw Bluetooth®-telefoon, praktisch en handsfree. Met Address Sync<sup>(3)</sup> belt u iedereen uit uw adresboek, simpelweg door de naam uit te spreken.

<sup>(1)</sup> Ga na of deze optie in uw regio beschikbaar is. <sup>(2)</sup> Op voorwaarde dat de navigatieopties in uw wagen zijn voorzien. Spraaksturingssystemen mogen alleen worden gebruikt wanneer het veilig is. Houd uw aandacht altijd op de weg. Als u dit niet doet, kunt u mogelijk betrokken raken in een ernstig of een dodelijk ongeval. <sup>(3)</sup> Uw telefoon moet Bluetooth Phone Book Access Profile (PBAP) ondersteunen.





# GENIET VAN ENTERTAINMENT

Innovatieve toepassingen maken van de Grand Voyager de beste familieauto ooit.<sup>(1)</sup> De twee 9-inch uit het plafondconsole neerklapbare dvd-schermen kunnen afzonderlijk spelen. Zo kunt u op beide schermen twee verschillende dvd's tegelijk vertonen. Een akoestisch versterkt ∞Infinity®-audiosysteem stuurt 506 watt door negen versterkte luidsprekers, inclusief een subwoofer.

<sup>(1)</sup>Gebaseerd op het exclusieve Stow 'n Go®-opbergsysteem.









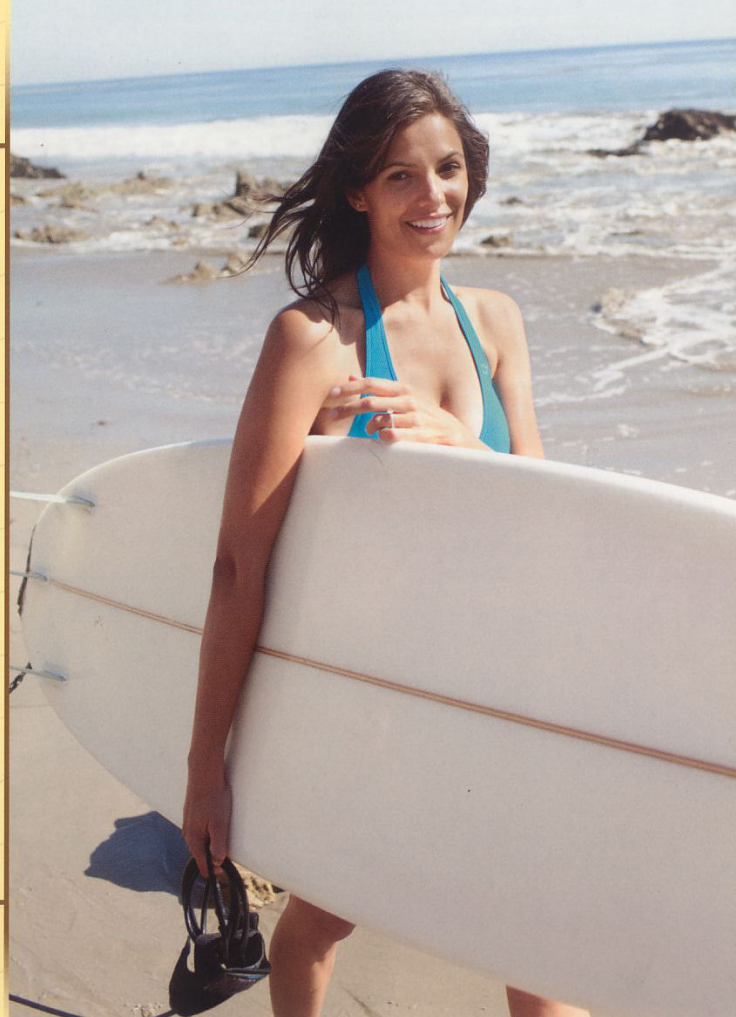




## FLEXIBELE VEELZIJDIGHEID

Met de Grand Voyager haalt u het beste uit de mogelijkheden van een MPV. U hoeft slechts op een knopje te drukken en de elektrisch verstelbare, 60/40 deelbare en neerklapbare rugleuning van de derde zitrij van de Grand Voyager wordt onmiddellijk onzichtbaar opgeborgen in de vloer. De overgebleven ruimte van 4083 liter leent zich perfect om grotere voorwerpen te vervoeren. De elektrische laadklep maakt het inladen nog eens extra makkelijk. De standaard verwijderbare middenconsole beschikt over vier bekerhouders en kan eenvoudig ver naar voren en naar achteren worden geschoven. Binnenin bevindt zich een diep, open opbergvak dat ideaal is voor al uw reisbenodigdheden. Met het dubbele handschoenenkastje kunt u in beide opbergruimtes nog meer items opbergen.

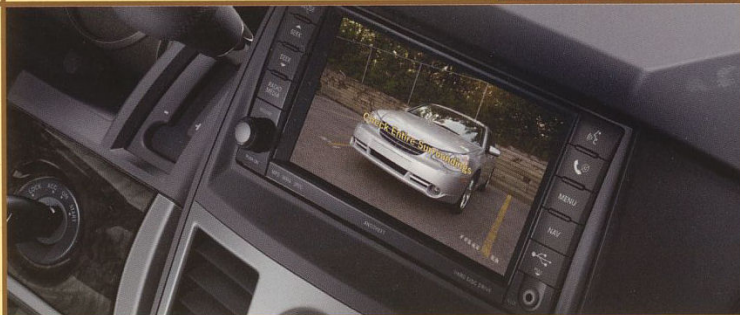
Maak alle bagage goed vast.





## OMRINGD DOOR VEILIGHEID & BESCHERMING

Met toepassingen zoals onder meer het bandenspanningscontrolesysteem komt u met de Grand Voyager niet voor onaangename verrassingen te staan.



De beschikbare ParkView®-achteruitrijcamera<sup>(1)</sup> geeft een nauwkeurig beeld van hetgeen zich achter u bevindt wanneer u achteruitrijdt. De beschikbare ParkSense®-parkeersensoren voor het achteruitrijden<sup>(2)</sup> gebruiken audio- en visuele waarschuwingen om de bestuurder bij te staan tijdens het achteruit parkeren om zo botsingen te vermijden.

<sup>(1)</sup>Controleer altijd de volledige omgeving, alvorens u achteruitrijdt. <sup>(2)</sup>De geavanceerde airbags vooran in dit voertuig zijn gecertificeerd voor de nieuwe federale voorschriften in de VS voor geavanceerde airbags. Kinderen jonger dan 12 moeten altijd worden vervoerd op de achterbank. Ze moeten hun gordel dragen. Kinderen in een autostoel met zicht achteruit mogen nooit op de voorstoel van een voertuig met bijrijderairbag worden geplaatst. Alle inzittenden moeten altijd een driepuntsgordel dragen.



Standaard geavanceerde meertrapsairbags voor de bestuurder en de bijrijder<sup>(2)</sup> bieden onmiddellijke bescherming tegen botsingen voor de bijrijder, doordat ze, afhankelijk van de aard van de botsing, meer of minder worden opgeblazen. Standaard extra windowbags<sup>2)</sup> met kanteldetectie worden opgeblazen vanuit het plafond, om de passagiers aan de buitenzijde van de drie zitrijen te beschermen bij een botsing van opzij. Deze technologie zorgt er ook voor dat de airbags langer opgeblazen blijven als het voertuig over de kop is geslagen.













# BEWEZEN KWALITEIT

De functies en afwerking van de Grand Voyager werden onderworpen aan de strenge eisen van een uitgebreide controle op het gebied van geluid, vibratie en robuustheid (NVH). Het resultaat was een vermindering van ongewenste geluiden en gewaarwordingen binnen en buiten het voertuig. De Grand Voyager gebruikt ook meer Quiet Steel®-technologie dan welke andere MPV ook. Dit technologisch hoogwaardige staalproduct vermindert lawaai en vibratie nog verder, conform de vereiste NVH-niveaus.







## UITRUSTINGSNIVEAUS      ZITPLAATSINDELINGEN

**LIMITED.** Bestuur een uitdagende 3.8 V6-benzinemotor van 193 pk en 305 Nm koppel of een 2.8 turbodieselmotor met 163 pk en 360 Nm koppel vanuit de comfortabele, met leder beklede stoelen met suède microfiberaccenten. Bij de Grand Voyager Limited is vrijwel alles standaard inbegrepen.

**TOURING.** Neem het beste van het beste, voeg daar de kracht aan toe van de 3.8 liter V6-benzinemotor of 2.8 liter turbodieselmotor en completeer dit alles met een met leder afgewerkt stuur, elektronisch verstelbare pedalen, elektrisch bedienbare portieren en achterklep, dakimperiaal, audiobediening aan het stuur, mistlampen, heldere afdeklijst aan de zijkant, beveiligingsalarm, snelheidscontrole, EVIC, automatisch dimmende achteruitkijkspiegel en nog veel meer.

**LX.** Begin met het fameuze Stow 'n Go®-zitplaats- en -bagagesysteem. Doe daar de 2.8 liter turbodieselmotor of 3.8 liter V6-benzinemotor bij plus een zesversnellingsbak, ABS op alle wielen, afstandsbediening/instapverlichting, elektrisch bedienbare zijruiten, elektrische portiervergrendeling, verstelbare stuurkolom, 16-inch aluminium velgen en een airco met Three Zone automatische temperatuurregeling. Alles standaard. Helemaal Grand Voyager.

**STOW 'N GO-INTERIEUR.** Het fameuze Stow 'n Go-zitplaats- en -bagagesysteem, compleet met opbergvakken in de vloer en stoelen die in de vloer verzinkbaar zijn, is nu standaard aanwezig op alle uitrustingsniveaus. Door de mogelijkheid om de tweede en derde rij stoelen in de vloer te laten verzinken, ontstaat een bagageruimte van 4083 liter met vlakke laadvloer, waardoor u alle soorten voorwerpen kunt vervoeren zonder dat u ook maar één stoel hoeft te verwijderen. Als de stoelen rechtop staan, is in de vakken eronder ruimte over voor uw bagage.









Deze brochure is een publicatie van Chrysler Group LLC. Alle illustraties en specificaties van het product zijn onderhevig aan verandering. Chrysler Group LLC behoudt het recht om wijzigingen aan te brengen in de beschreven modellen en diensten - op elk moment, zonder voorafgaande kennisgeving of verplichting - die nodig worden geacht voor productverbetering of voor design- dan wel marketingredenen. ParkView, Park Sense, Stow 'n Go en Swivel 'n Go zijn geregistreerde handelsmerken en Uconnect is een handelsmerk van Chrysler Group LLC. Bluetooth is een geregistreerd handelsmerk van Bluetooth SIG. ∞Infinity is een geregistreerd handelsmerk van Harman International Industries. Quiet Steel is een geregistreerd handelsmerk van Material Science Corporation. iPod is een geregistreerd handelsmerk van Apple, Inc. Alle rechten voorbehouden.

Wanneer uw Chrysler aan het eind is gekomen van een lange en stijlvolle levenscyclus, nemen we hem terug en zullen we hem op een milieuvriendelijke manier ontmantelen overeenkomstig de EG-richtlijn inzake het levenseinde van voertuigen <sup>(1)</sup>. Geniet tot die tijd met veel plezier van uw Chrysler.

<sup>(1)</sup> Van toepassing overeenkomstig de respectievelijke nationale regelgeving voor voertuigen met een laadvermogen tot 3,5 ton. Chrysler-voertuigen komen nu al enige jaren tegemoet aan de wettelijke voorwaarden inzake recycling. Een netwerk van inzamel punten en demontagebedrijven staat klaar voor voertuigen die aan het einde van hun levensloop zijn gekomen. U kunt er terecht voor de milieuvriendelijke recycling van uw Chrysler. Tegelijk worden voortdurend nieuwe recyclmogelijkheden ontwikkeld en verbeterd, hetgeen betekent dat Chrysler-voertuigen ook in de toekomst zullen blijven beantwoorden aan de verplichte regelgeving inzake recycling. Voor meer informatie kunt u terecht op het nummer 00800 1 777 7777.